

## Gota<sup>NEW</sup>

Notice d'utilisation  
User manual  
Bedienungsanleitung  
Manuale utente  
Manual de usuario



## FRANÇAIS

Merci d'avoir acheté l'humidificateur **Gota**, un produit **Air Naturel**. Nous espérons qu'il vous donnera entière satisfaction et améliorera votre confort.

Comme pour tous les appareils ménagers électriques, il est important d'entretenir cet appareil correctement afin d'éviter d'éventuels blessures ou dommages. Merci de lire attentivement les instructions avant de le mettre en fonctionnement et conserver cette notice pour référence ultérieure.

### Informations importantes de sécurité

Les enfants de plus de 8 ans peuvent utiliser cet appareil, mais uniquement sous surveillance, ou s'ils ont appris à s'en servir et ont parfaitement conscience des risques et dangers liés à son utilisation.

Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par des enfants, à moins qu'ils n'aient plus de 8 ans et de toute façon sous surveillance d'un adulte.

L'appareil et le cordon d'alimentation doivent toujours être hors de portée des enfants de moins de 8 ans.

Les personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées, ou bien sans expérience/connaissance de l'appareil, peuvent l'utiliser des lors qu'elles sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité, ou si elles ont été formées à son utilisation et informées des risques inhérents

Ne pas laisser les enfants jouer avec cet appareil.

L'appareil fonctionne sous 220 - 240 volts. Vérifier que cela corresponde bien à l'installation à laquelle il sera raccordé.

Placer l'appareil sur une surface plane et sèche, éviter les surfaces avec du nylon ou inflammables, les radiateurs et autres sources de chaleur.

Toujours débrancher ou déconnecter l'appareil de l'alimentation électrique lors de son nettoyage et de son entretien.

Pour éviter le risque de choc électrique, ne pas exposer le câble

d'alimentation à des surfaces humides ou mouillées.

Ne pas utiliser l'appareil s'il est endommagé. Ne pas introduire d'objet métallique dans l'appareil.

Ne pas mouiller l'appareil. Le nettoyer avec un chiffon humide et bien le sécher, avant de le brancher à nouveau et de le remettre en fonctionnement.

### Prévention des accidents domestiques

La sécurité de cet appareil est conforme aux règles techniques et aux normes en vigueur au sein de l'Union Européenne.

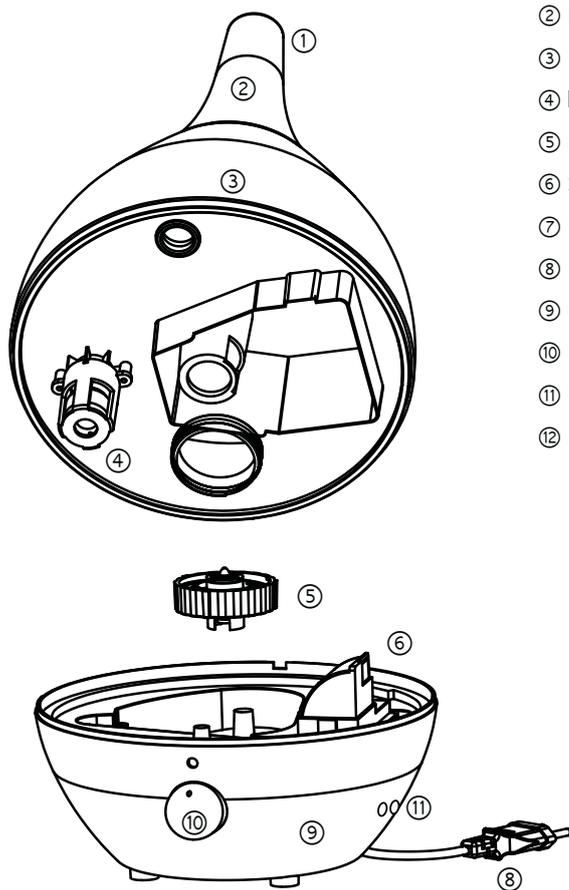
Pour toute autre information ou renseignement, veuillez consulter notre site internet :

[www.airnaturel.com](http://www.airnaturel.com)

Notre service client est à votre disposition à l'adresse suivante :

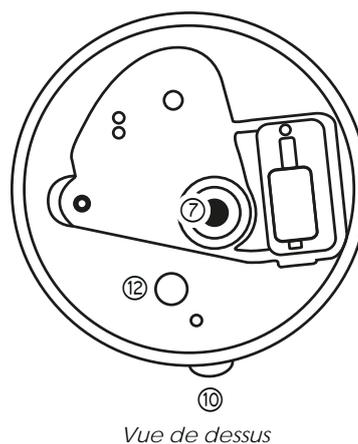
[info@airnaturel.com](mailto:info@airnaturel.com)

## Gota



### Légende

- ① Sortie de l'humidité
- ② Nez de l'appareil
- ③ Réservoir d'eau
- ④ Flotteur de contrôle du niveau d'eau
- ⑤ Bouchon du réservoir
- ⑥ Sortie d'air du ventilateur
- ⑦ Plaque ultrasonique
- ⑧ Cordon d'alimentation
- ⑨ Corps de l'appareil
- ⑩ Interrupteur, variateur de puissance
- ⑪ Fonction HygroSmart® et veilleuse
- ⑫ LED



### Caractéristiques

Alimentation	220 - 240 V ~ 50 Hz
Humidification	350 mL/h
Dimensions du produit	390 x 230 x 230 mm (H x L x P)
Poids net	1,17 kg
Consommation	30 W
Capacité du réservoir	3 L
Zone d'efficacité max.	30 m <sup>2</sup>
Niveau sonore	≤ 35 dB

Contrôle électronique du taux d'humidité par hygrostat électronique  
Fonction HygroSmart® - Veilleuse commutable

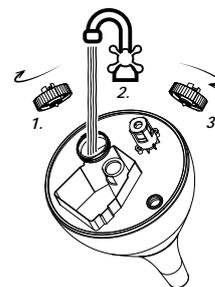
**Gota** aide à lutter contre la sécheresse de l'air en humidifiant l'air ambiant via une légère vapeur froide. Un humidificateur est efficace contre les muqueuses sèches, les saignements de nez, les rhinites, les yeux qui piquent, la peau qui tire, les toux sèches ou encore les soifs nocturnes. En termes d'hygiène et de confort, **Air Naturel préconise un taux d'humidité relative situé entre 40 et 60%**.

### Mode d'emploi

- ⚠ Avant la mise en route, vérifier que l'humidificateur **Gota** est hors tension et sur la position OFF (variateur en façade de l'appareil).
- Placer l'humidificateur sur une surface plane, à 60 cm du sol et à au moins 10 cm du mur.
- Remplir le réservoir (voir ci-dessous).
- Brancher le cordon d'alimentation sur le secteur.
- Mettre en route en utilisant le bouton variateur en façade et régler à la puissance souhaitée.
- Appuyer une fois sur les boutons situés sur la partie latérale de l'appareil pour activer les fonctions (voir «contrôles»).
- L'humidificateur **Gota** s'éteint automatiquement lorsque le réservoir est vide.

### Remplissage du réservoir

- Prendre le réservoir par la partie supérieure et le soulever.
- Retourner le réservoir, dévisser le bouchon (suivre la flèche « WATER ») et remplir le réservoir avec de l'eau froide. Ne pas remplir avec de l'eau chaude, cela provoquerait des fuites.
- Refermer le bouchon dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Replacer le réservoir sur sa base, en utilisant le flotteur comme guide.



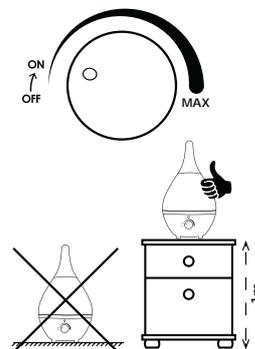
### Contrôles

#### Puissance d'humidification

Le bouton principal permet de régler la puissance d'humidification pour humidifier  $\pm$  rapidement.

- Position Off : appareil éteint
- Position On : puissance minimum (clic sonore)
- Position Max : puissance maximale

**Attention** : à pleine puissance, il est possible que la brume créée de la condensation autour de l'appareil, pouvant s'apparenter à une fuite. Pour éviter ce phénomène, diminuer la puissance de diffusion et/ou placer l'humidificateur proche d'une source de chaleur, sur un meuble, à plus d'un mètre de hauteur.



### HygroSmart®



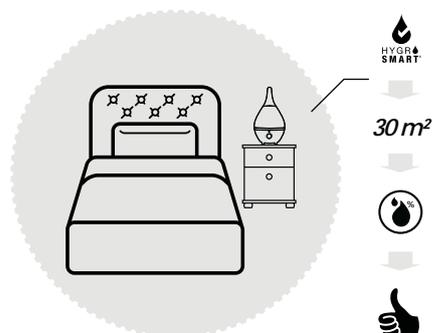
Cette fonction régule l'appareil en fonction de l'hygrométrie ambiante pour l'obtention d'un taux d'humidité optimal.

- Appuyer une fois pour activer la fonction (le bouton vert s'allume).
- Appuyer une seconde fois pour désactiver la fonction (le bouton s'éteint)

### Veilleuse



La veilleuse intégrée permet de sublimer le design de **Gota** grâce au traitement spécial du réservoir. Sa douce couleur se fonde naturellement dans votre intérieur grâce à l'effet de lumière diffuse.



- Appuyer une fois pour activer la fonction (le bouton rouge s'allume).
- Appuyer une seconde fois pour désactiver la fonction (le bouton s'éteint)

### Précautions

- Vérifier que le corps de l'appareil n'est pas submergé d'eau.
- Ne pas utiliser de produits solvants ou agressifs lors du nettoyage de l'appareil.
- La base de l'appareil étant en ABS, l'utilisation d'huiles essentielles est fortement déconseillée. Les dégâts causés par l'utilisation d'huiles essentielles ne seraient pas couverts dans le cadre de la garantie.
- Remplacer l'eau du réservoir au minimum toutes les 72 heures (en cas d'utilisation très occasionnelle) afin d'éviter la prolifération des bactéries.

### Entretien et stockage

#### Maintenance quotidienne

- Avant chaque opération, débrancher l'appareil du secteur.
- Vider l'eau du réservoir, le rincer ensuite à l'eau claire pour évacuer les éventuels résidus calcaires.
- Sécher ensuite le réservoir avec du papier absorbant.

#### Maintenance hebdomadaire

- Remplir le réservoir de 200 mL d'eau additionné de 30 mL de vinaigre blanc. Laisser reposer 15 minutes puis vider, bien rincer et sécher.
- Sécher la plaque ultrasonique et le nettoyer à l'aide d'une brosse douce. Essuyer à l'aide d'un chiffon doux.

#### Stockage

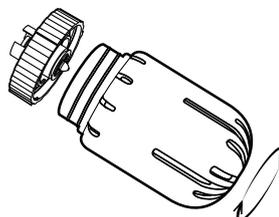
- Nettoyer avec du vinaigre blanc et laisser sécher.
- Stocker au sec, de préférence dans l'emballage d'origine, à l'abri de fortes températures.



## Accessoires optionnels

### Cartouche de filtration

La **cartouche de filtration** de l'eau permet de réduire les dépôts de calcaire. Elle se visse à l'intérieur du bouchon du réservoir. Elle reste ensuite immergée dans l'eau du réservoir. Elle est à remplacer au minimum une fois par an en fonction de la fréquence d'utilisation et de la dureté de l'eau.



## Le produit ne fonctionne pas correctement

<i>Situation</i>	<i>Solution</i>
Pas de production d'humidité.	Vérifier le câble d'alimentation. Vérifier le positionnement correct du réservoir.
La LED de mise sous tension est allumée mais aucune humidité ne sort.	Vérifier que le réservoir est rempli. Vérifier que le variateur de puissance ne soit pas au minimum.
L'humidité produite a une odeur déplaisante.	Sur un appareil neuf, ouvrir le réservoir et le laisser aérer 12 heures. Sur un appareil déjà en place, cette odeur est due à une eau sale ou stagnante. Nettoyer minutieusement le réservoir, la base et changer l'eau.
La LED de mise sous tension est allumée mais l'appareil ne fonctionne pas.	Trop d'eau dans la plaque ultrasonique : retirer un peu d'eau. Cela peut se produire lors du déplacement d'un appareil plein d'eau.
Le niveau de sortie d'humidité est faible.	Plaque ultrasonique sale : nettoyer la plaque. Eau sale ou stagnante : nettoyer le réservoir et changer l'eau.
Bruit anormal.	Il peut se produire une résonance dans le réservoir s'il n'y a pas assez d'eau ou si l'appareil n'est pas sur une surface stable.
Fuite d'eau.	Vérifier que le réservoir est correctement fermé et que le joint (à l'intérieur du bouchon de remplissage) est bien présent. Il a pu tomber lors du remplissage. Nettoyer ce joint avec de l'eau savonneuse.

### Garantie

Les produits sont garantis pour une période de deux ans à partir de la date d'achat, sur présentation de la facture, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte, ou de l'usure normale des produits. Les pièces détachées sont également disponibles sur une durée de 2 ans après la date d'achat.

Air Naturel ne saurait être tenu responsable d'une mauvaise utilisation faite de ces produits, d'une utilisation qui s'avérerait dangereuse ou non appropriée.

### DEEE

Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (applicable dans les pays de l'Union européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collectes appropriés). Ce symbole apposé sur le produit indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des EEE (Équipements Électriques et Électromagnétiques). En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour avoir des informations complémentaires au sujet du recyclage de ce produit, contacter la municipalité, la déchetterie ou le magasin d'achat.

### Warranty

The appliances are under warranty for a 2-year period from the purchase date. The warranty covers all failures resulting from hidden manufacturing or raw material defects. This warranty does not cover failures or damages resulting from an inadequate setup or usage, or from the normal wear and tear of the product. Spare parts are also available for a period of 2 years after the date of purchase.

Air Naturel cannot be held liable in case of an inadequate or dangerous use of the products.

### DEEE

Disposal of Electric and Electronic Equipment (Applicable in the countries of the European Union and other European countries with separate collection systems appropriate). This symbol on the product indicates that this product shall not be treated as household waste. It should be handed over to the applicable collection point for the recycling of EEE (Electrical and Electromagnetic Equipment). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For additional information about recycling of this product, please contact the municipality, the waste or the retailer.

### Garantie

Die Produkte werden für einen Zeitraum von zweitem Jahr ab Kaufdatum gegen Vorlage der Rechnung gegen Versagen aufgrund von Mängeln in Material oder Verarbeitung garantiert. Diese Garantie gilt nicht für Mängel oder Schäden, die durch unsachgemäße Installation, unsachgemäße Benutzung oder normale Abnutzung und Verschleiß verursacht werden. Ersatzteile sind auch nach dem Kaufdatum für einen Zeitraum von 2 Jahren zur Verfügung.

### WEEE-Richtlinie

Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten (anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Müllsammelsystem). Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll behandelt werden sollte. Es sollte vielmehr zu einem Sammelpunkt für das Recycling von EEE (Elektro- und Elektronikgeräte, sowie elektromagnetische Geräte) gebracht werden. Indem Sie dieses Produkt korrekt entsorgen, helfen Sie, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Die Wiederverwertung von Materialien hilft, natürliche Ressourcen zu schonen. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie bei der Ihrer Gemeinde – bzw. Müllverwaltungsverwaltung oder bei Ihrem Händler.





18-22 rue d'Arras, BÂT. B13  
92 000 NANTERRE, FRANCE  
info@airnaturel.com  
+339 72 232 232

